

Bản án số: 39/2020/HS-ST
Ngày: 04/9/2020

NHÂN DANH

**NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN CHỢ MỚI, TỈNH AN GIANG**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Hà Huy Phong

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông Tô Ngọc Liêm

2. Ông Trịnh Văn Bé

- Thư ký phiên tòa: Bà Lê Tường Vi

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Chợ Mới, tỉnh An Giang tham gia phiên tòa: Ông Lê Hoàng Vĩnh - Kiểm sát viên.

Ngày 04 tháng 9 năm 2020 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Chợ Mới xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 29/2020/TLST-HS ngày 23 tháng 7 năm 2020 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 29/2020/QĐXXST-HS ngày 05 tháng 8 năm 2020 đối với bị cáo:

Dương Văn B. (L), sinh năm 1976; nơi sinh: huyện Chợ Mới, tỉnh An Giang; nơi cư trú: ấp B.P, xã H.A, huyện Chợ Mới, tỉnh An Giang; nghề nghiệp: Làm thuê; Trình độ học vấn: 3/12; Dân tộc: kinh; Giới tính: nam; Tôn giáo: Phật giáo Hòa hảo; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông Dương Văn S (chết) và bà Hồ Thị S1, sinh năm 1938; Bị cáo có vợ là Trần Thị G, sinh năm 1973 (đã ly hôn), có 01 con sinh năm 2006; Tiền án, tiền sự: không; Bị cáo bị tạm giam từ ngày 10 tháng 6 năm 2020 đến nay. Bị cáo có mặt tại phiên tòa.

- Bị hại:

1. Bà Đặng Thanh L, sinh năm 1980; địa chỉ: ấp B.P, xã H.A, huyện Chợ Mới, tỉnh An Giang (Vắng mặt).

2. Anh Chung Minh Th, sinh năm 1976; địa chỉ: ấp 1A, xã Chánh Hội, huyện M.Th, tỉnh V.L (nay là Khóm II, thị trấn C.Nh, huyện M.T, tỉnh Vĩnh Long). Chỗ ở: ấp Bình Phú, xã Hòa An, huyện Chợ Mới, tỉnh An Giang (Vắng mặt).

3. Bà Nguyễn Thị L1 (đã chết).

Người đại diện hợp pháp cho bà Lẹ gồm:

- Ông Nguyễn Thanh T, sinh năm 1970;

- Ông Nguyễn Thanh S2, sinh năm 1974;

- Ông Nguyễn Thanh Ph, sinh năm 1977;
- Bà Nguyễn Thị Ng, sinh năm 1980;
- Bà Nguyễn Thị K, sinh năm 1980.

Đều là con ruột của bà Nguyễn Thị L1. Cùng địa chỉ: ấp B.P, xã H.A, huyện C.M, tỉnh An Giang. Tất cả đều ủy quyền cho bà Nguyễn Thị K, sinh năm 1984 tham gia tố tụng theo Văn bản ủy quyền ngày 13/3/2020 (Có mặt).

Người làm chứng:

- Ông Lê Thanh T, sinh năm 1990, nơi cư trú: ấp Tân Khánh, xã Tân Thành, huyện L.V1, tỉnh Đ.T (Vắng mặt).
- Bà Phạm Thị L2, sinh năm 1972, nơi cư trú: ấp Bình Phú, xã Hòa An, huyện Chợ Mới, tỉnh An Giang (Vắng mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 19 giờ 30 phút ngày 03/3/2020, sau khi uống rượu, Dương Văn B. điều khiển xe mô tô, nhãn hiệu Mikado, biển số 66V1-233.96 chạy từ huyện Lấp Vò, tỉnh Đồng Tháp về nhà tại ấp B.P, xã H.A, huyện C.M. Khi đến đường liên ấp thuộc khu vực Tổ 26, ấp B.P, xã H.A, do không chú ý quan sát phía trước, nên xe mô tô do B. điều khiển va chạm vào người Nguyễn Thị L1, Đặng Thanh L và Chung Minh Th, đang đi bộ cặp mép đường bên phải cùng chiều phía trước, làm cả 04 người ngã xuống mặt đường. L, Th bị thương tích ngoài da; còn B. và Lẹ bất tỉnh, được người dân đưa đến Trung tâm Y tế huyện Lấp Vò cấp cứu và được chuyển đến Bệnh viện Đa khoa trung tâm An Giang điều trị. Đến ngày 05/3/2020, B. ra viện; ngày 11/3/2020, thì L1 chết.

Ngày 08/6/2020, B. bị khởi tố và ngày 10/6/2020 bị bắt tạm giam để điều tra.

* Tại Biên bản khám nghiệm hiện trường vụ tai nạn giao thông ngày 11/3/2020 của Cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an huyện Chợ Mới, xác định:

Hiện trường xảy ra vụ tai nạn là đoạn đường thẳng thuộc đường nông thôn liên ấp, mặt đường được đổ bê tông bằng phẳng có chiều rộng 03m, không có lề đường, không có biển báo hiệu giao thông đường bộ, bên phải đường dân cư đông đúc, bên trái đường giáp với kênh Cái Tây (theo hướng Vàm kênh Cái Tây đi ngọn kênh Cái Tây).

Mốc chuẩn để khám nghiệm là cột hàng ba thứ hai nhà ông Nguyễn Văn Chính thuộc Tổ 26, ấp B.P, xã H.A, huyện C.M; chọn mép đường bên phải theo hướng Vàm kênh Cái Tây đi ngọn kênh Cái Tây làm chuẩn và ghi nhận như sau:

- Vị trí xe mô tô, biển số 66V1-233.96 ngã đứng trên đường, phần đầu xe, phần tay cầm bên phải, bánh xe trước dính vào cổng hàng rào nhà ông Nguyễn Văn Chính (cổng hàng rào trong trạng thái đóng); đầu xe mô tô hướng vào nhà

người dân, hơi xéo về hướng ngọn kênh Cái Tây; đuôi xe mô tô hướng ra kênh Cái Tây, hơi xéo về hướng Vàm kênh Cái Tây. Bánh trước xe mô tô ở ngoài mặt đường phía bên phải, trục trước bánh xe cách mép đường bên phải là 0,35m và cách cột hàng ba thứ hai nhà ông Nguyễn Văn Ch là 10,7m. Bánh sau xe mô tô nằm trên mặt đường, trục bánh xe sau cách mép đường bên phải là 0,2m và cách trụ đá cổng hàng rào bên phải nhà ông Nguyễn Văn Chính là 0,6m.

- Vị trí vết màu nâu (nghĩ là máu) có kích thước (0,5x0,6)m nằm trên mặt đường; tâm vết màu nâu cách mép đường bên phải là 1,4m, cách trục sau xe mô tô 66V1-233.96 là 1,5m.

* Tại Bản kết luận giám định pháp y về tử thi số 45/20/TT ngày 11/3/2020 của Trung tâm pháp y tỉnh An Giang, xác định: Tử thi Nguyễn Thị L1, sinh năm 1950, nơi cư trú: Ấp B.P, xã H.A, huyện Chợ Mới.

1. Dấu hiệu chính qua giám định: Phù nề đỉnh (P); Bầm tụ máu dưới da vùng trán - đỉnh - thái dương. Khuyết sọ kích thước (18x12)cm, máu tụ dưới màng cứng, xuất huyết dưới nhện, dập phù não nặng.

2. Nguyên nhân chết: Chấn thương sọ não, máu tụ dưới màng cứng - xuất huyết dưới nhện, dập phù não nặng.

* Tại Kết quả xét nghiệm nồng độ cồn trong máu ngày 03/3/2020 của Trung tâm Y tế huyện Lấp Vò, tỉnh Đồng Tháp, xác định: Dương Văn B. có nồng độ cồn trong máu là 295,8336 mg/100ml máu.

* Tại Biên bản khám phương tiện liên quan đến tai nạn giao thông ngày 11/3/2020 của Cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an huyện Chợ Mới, xác định:

Xe mô tô, nhãn hiệu Mikado, biển số 66V1-233.96, dung tích xi lanh 107cm³: các bộ phận gồm đầu phanh tay trước bên phải, ốp nhựa phần đèn tín hiệu, đầu tay cầm bên phải, đầu chấn bunn phía trước bị trầy, xước; mặt nạ bị bun móc lệch khỏi vị trí ban đầu, ốp sau lái và ốp đầu yếm chấn gió bên phải bị vỡ.

* Vật chứng thu giữ: Xe mô tô, nhãn hiệu Mikado, biển số 66V1-233.96 của Dương Văn B..

Tại Cáo trạng số 29/CT-VKSCM ngày 23/7/2020 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Chợ Mới đã truy tố bị cáo Dương Văn B. (L) về tội "*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*" theo điểm a, b khoản 2 Điều 260 của Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017.

Tại phiên tòa, bị cáo khai nhận đúng như nội dung Bản Kết luận điều tra và Cáo trạng Viện kiểm sát nhân dân huyện Chợ Mới truy tố. Bị cáo khai, do say rượu, điều khiển xe mô tô thiếu quan sát phía trước gây ra tai nạn, hậu quả làm bà Nguyễn Thị L1 chết; chị L, anh Th bị thương tích.

Lời khai của các bị hại chị Đặng Thanh L, anh Chung Minh Th được thu thập trong quá trình điều tra, xác định: Khoảng 19 giờ 30 phút ngày 03/3/2020, sau khi dự tiệc cưới tại nhà Phạm Thị L2 thuộc ấp Bình Phú, xã Hòa An, thì L,

Th và L1 đi bộ cặp mép đường bên phải về nhà. Khi đi được khoảng 50m, thì bị Dương Văn B. điều khiển xe mô tô chạy cùng chiều phía sau va chạm. Hậu quả làm Lẹ chết; L, Th bị thương tích ngoài da, nay đã lành, nên từ chối giám định, không yêu cầu xử lý hình sự đối với B. và không yêu cầu B. bồi thường về dân sự.

Tại phiên tòa, chị Nguyễn Thị K (con ruột, đại diện hợp pháp của bà Nguyễn Thị L1) khai: sự việc tai nạn xảy ra thì chị không chứng kiến nhưng được người thân gọi điện cho biết bà L1 bị tai nạn, khi chị đến Bệnh viện đa khoa Trung tâm An Giang thì bà L1 đã hôn mê và tử vong ngay sau đó.

Sau khi xảy ra, phía gia đình bị cáo đã bồi thường tổng số tiền 90.000.000 đồng tiền bồi thường chi phí mai táng, tổn thất tinh thần. Do sự việc xảy ra ngoài ý muốn nên bà Nguyễn Thị K - đại diện hợp pháp cho bà L1 cùng gia đình thống nhất không yêu cầu bị cáo phải bồi thường khoản tiền nào khác.

Những người làm chứng Lê Thanh T, Phạm Thị L2 vắng mặt nhưng có lời khai phù hợp với lời khai bị cáo, các bị hại và những chứng cứ được thu thập có trong hồ sơ vụ án.

* Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Chợ Mới thực hành quyền công tố tại phiên tòa, sau khi xét hỏi, tranh luận, xem xét tính chất vụ án, mức độ và hậu quả từ hành vi của bị cáo đã gây ra, phân tích các tình tiết định tội, định khung hình phạt đối với bị cáo, đánh giá các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự vẫn giữ nguyên quyết định Cáo trạng truy tố và đề nghị:

- Về trách nhiệm hình sự: áp dụng điểm a, b khoản 2 điều 260, Điều 38; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017.

Đề nghị xử phạt bị cáo Dương Văn B. (L) từ 03 năm tù đến 04 năm tù về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”.

- Về trách nhiệm dân sự: đại diện hợp pháp bị hại bà Nguyễn Thị K không yêu cầu bị cáo phải bồi thường thêm khoản tiền nào khác nên không đặt ra xem xét.

- Về xử lý vật chứng: trả lại cho bị cáo 01 xe mô tô, nhãn hiệu Mikado, biển số 66V1-233.96.

* Bà Nguyễn Thị K (Đại diện hợp pháp cho bị hại L1), trình bày: về hình phạt xin giảm hình phạt cho bị cáo và không yêu cầu bị cáo phải bồi thường thêm bất cứ khoản tiền nào khác, dù đó là khoản tiền tổn thất tinh thần.

Bị cáo Dương Văn B. khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội như Cáo trạng truy tố. Tại phiên tòa, sau khi nghe quan điểm luận tội của Kiểm sát viên, bị cáo không tranh luận, xác định không oan, lời nói sau cùng bị cáo xin được xem xét giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Hành vi, quyết định tố tụng Cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an huyện Chợ Mới, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Chợ Mới, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo, người bị hại, người làm chứng và những người tham gia tố tụng khác không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng cũng như các chứng cứ được thu thập trong quá trình điều tra. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

Tại phiên tòa, vắng mặt những người bị hại Đặng Thanh L, Chung Minh Th, những người làm chứng Phạm Thị L2, Lê Thanh T không rõ lý do, những người này đã được Tòa án triệu tập tham gia tố tụng theo đúng quy định pháp luật. Quá trình điều tra, họ đều đã có lời khai cụ thể, rõ ràng, sự vắng mặt của họ không ảnh hưởng đến việc xét xử vụ án, cần thiết Hội đồng xét xử sẽ công bố lời khai của họ tại phiên tòa. Căn cứ các Điều 292, 293 Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015, Hội đồng xét xử thống nhất tiến hành xét xử vụ án.

[2] Lời khai nhận tội của bị cáo Dương Văn B. tại phiên tòa và trong giai đoạn điều tra phù hợp với nhau; phù hợp lời khai những người bị hại, những người làm chứng về diễn biến, tình tiết của vụ án; phù hợp với Biên bản khám nghiệm hiện trường; Bản kết luận giám định pháp y về tử thi số 45/20/TT ngày 11/3/2020 của Trung tâm pháp y tỉnh An Giang; Kết quả xét nghiệm nồng độ cồn trong máu ngày 03/3/2020 và phù hợp tang vật thu giữ. Ngoài ra, còn phù hợp với các tài liệu, chứng cứ khác được thu thập có trong hồ sơ vụ án.

Đã có đủ cơ sở xác định: do uống nhiều rượu, điều khiển xe không làm chủ được tay lái, thiếu quan sát chú ý phía trước nên bị cáo đã đụng vào những người đang đi bộ cùng chiều phía trước. Hậu quả làm bà Nguyễn Thị L1 tử vong, anh Chung Minh Th, chị Đặng Thanh L bị thương tích. Thời điểm gây ra tai nạn theo kết quả xét nghiệm nồng độ cồn trong máu của bị cáo thể hiện là 295,8336/100ml máu là vượt quá mức quy định. Hành vi của bị cáo đã vi phạm các khoản 8, 9, 23 Điều 8 Luật giao thông đường bộ 2008 “gây hậu quả làm một người chết” nên đã đủ yếu tố cấu thành tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”, bị cáo gây tai nạn khi “không có giấy phép lái xe theo quy định”, thời điểm gây tai nạn được xác định “có sử dụng rượu, bia mà nồng độ cồn trong máu vượt mức quy định”. Đây là các tình tiết định khung theo quy định Bộ luật hình sự.

Từ những phân tích, đánh giá trên, Hội đồng xét xử xác định: hành vi của bị cáo Dương Văn B. đã đủ yếu tố cấu thành tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”, tội phạm và hình phạt được quy định tại điểm a, b khoản 2 Điều 260 Bộ luật hình sự năm 2015 được sửa đổi, bổ sung năm 2017. Do đó, Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện Chợ Mới đã truy tố đối với bị cáo

Dương Văn B. là hoàn toàn có căn cứ, đúng người, đúng tội.

[3] Bị cáo Dương Văn B. là người trưởng thành, nhận thức được hành vi của mình thực hiện là vi phạm pháp luật, nhưng vẫn bất chấp pháp luật và cố ý thực hiện, ý thức mong muốn hậu quả xảy ra. Bị cáo điều khiển xe trong tình trạng say rượu, không có giấy phép lái xe, thiếu quan sát đã gây ra tai nạn để lại hậu quả rất nghiêm trọng. Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội trực tiếp xâm phạm đến tính mạng, sức khỏe của người khác được pháp luật bảo vệ, làm mất an ninh trật tự tại địa phương, gây lo sợ trong nhân dân trong quá trình tham gia giao thông nên cần xử phạt bị cáo mức án nghiêm, tương xứng với tính chất, mức độ hành vi phạm tội mà bị cáo đã gây ra là áp dụng hình phạt tù nhằm giáo dục bị cáo trở thành công dân tốt, đồng thời răn đe phòng ngừa chung.

[4] Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự. Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa hôm nay, bị cáo thành khẩn khai báo, thể hiện được sự ăn năn hối cải; chưa có tiền án, tiền sự, đã tác động gia đình bồi thường cho phía gia đình bị hại và được đại diện hợp pháp bị hại xin giảm nhẹ hình phạt. Đây là các tình tiết được Hội đồng xét xử xem xét, cân nhắc là căn cứ giảm cho bị cáo một phần hình phạt.

Đề nghị của đại diện Viện kiểm sát là có căn cứ, nên được Hội đồng xét xử xem xét.

[5] Về trách nhiệm dân sự:

- Chị Nguyễn Thị K (đại diện hợp pháp cho bị hại L) xác định đã nhận từ gia đình bị cáo số tiền 90.000.000 đồng, anh Chung Minh Th, chị Đặng Thanh L trong suốt quá trình điều tra và tại phiên tòa hôm nay, không yêu cầu bị cáo phải bồi thường thêm bất cứ khoản tiền nào khác. Đây thể hiện sự tự nguyện của phía gia đình bị hại nên Hội đồng xét xử không đặt ra xem xét.

[6] Về xử lý vật chứng: Quá điều tra có thu giữ 01 chiếc xe mô tô, nhãn hiệu Mikado, biển số 66V1-233.96, dung tích xi lanh 107 cm³. Chiếc xe này bị cáo khai mua của người lạ (không rõ tên, địa chỉ) vào năm 2016, chưa làm thủ tục sang tên. Cơ quan điều tra tiến hành xác minh chiếc xe trên do ông Phạm Văn Tân, trú tại ấp An Lợi A, xã Đ.Y, huyện L.V, tỉnh Đ.T đứng tên chủ xe, từ trước đến nay Công an xã Đ.Y, huyện L.V không tiếp nhận tin báo của ông Tân hay ai khác việc chiếc xe này bị chiếm đoạt. Do đó, có căn cứ chiếc xe này là tài sản của bị cáo, bị cáo đã bồi thường xong nghĩa vụ đối với bị hại. Do đó, Hội đồng xét xử thống nhất trả lại chiếc xe trên cho bị cáo là phù hợp.

[7] Về án phí sơ thẩm: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ điểm a, b khoản 2 Điều 260; các điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 38 Bộ luật hình sự 2015 được sửa đổi, bổ sung năm 2017.

1. Về tội danh:

Tuyên bố bị cáo Dương Văn B. (L) phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”.

2. Về hình phạt:

Xử phạt Bị cáo Dương Văn B. (L) 03 (ba) năm tù. Thời hạn tù được tính kể từ ngày 10/6/2020.

3. Về xử lý vật chứng: căn cứ Điều 47 Bộ luật hình sự; Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015.

Trả lại cho bị cáo: 01 (một) xe mô tô biển số 66V1 - 233.96, nhãn hiệu Mikado, số máy P52FMH200129, số khung H5UMCXP00129, dung tích xi lanh 107cm³, xe đã qua sử dụng, bị hư hỏng do tai nạn giao thông. Chiếc xe trên hiện do Chi cục Thi hành án dân sự huyện Chợ Mới tạm quản lý.

(Theo biên bản giao nhận vật chứng giữa Cơ quan cảnh sát điều tra và Cơ quan thi hành án hình sự - Công an huyện Chợ Mới ngày 28/8/2020).

4. Về án phí:

Căn cứ Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội; Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015.

Bị cáo phải chịu 200.000 đồng (hai trăm nghìn) án phí hình sự sơ thẩm.

5. Về quyền kháng cáo:

Căn cứ Điều 331, Điều 333 Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015;

Bị cáo, đại diện hợp pháp cho bị hại, có mặt được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án. Những người bị hại vắng mặt được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được tổng đạt bản án hoặc niêm yết bản án theo quy định pháp luật.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh An Giang;
- VKSND tỉnh An Giang;
- Sở Tư pháp tỉnh An Giang;
- VKSND H. Chợ Mới;
- Nhà Tạm giữ - Công an H. Chợ Mới;
- CQTHAHS - Công an H. Chợ Mới;
- CQĐT - Công an H. Chợ Mới;
- Chi cục THADS H. Chợ Mới;
- Bộ phận Thi hành án - Tòa án;
- Bị cáo; Bị hại; Người liên quan;
- Lưu: HSVA; Văn phòng TA.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TỎA**

Hà Huy Phong